우리말 어휘의 시간을 읽다

어서

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

일이나 행동을 지체 없이 빨리하기를 재촉하는 말.

문헌의 첫 기록
15세기

수록 용례
18개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 27자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '어서'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 일이나 행동을 지체 없이 빨리하기를 재촉하는 말.

어서의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

어서의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
어셔 사전 표기 요약	● →	● →	● →	● →	● →	● →
어서 사전 표기 요약	—	—	—	● →	● →	● →
얻서 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	● →

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 3종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 어셔
  15세기16세기17세기18세기19세기20세기
- 어서
  18세기19세기20세기현재
- 얻서
  20세기

원자료의 전체 표기 목록 2종
어셔, 어서

어서의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘어서’의 옛말인 ‘어셔’는 15세기부터 나타난다.

말의 구성과 어원

‘어셔’는 얼른을 뜻하는 ‘어슨듯’과 관련된 말로 보이는데, ‘*어스-’와 접사 ‘-어’가 결합한 ‘어스어’가 ‘어셔’로 된 것으로 추정된다.

소리와 발음의 특징

‘어셔’는 근대 국어 시기에 ‘ㅅ, ㅈ, ㅊ’ 아래에서 이중 모음 ‘ㅑ, ㅕ, ㅛ, ㅠ’가 ‘ㅏ, ㅓ, ㅗ, ㅜ’로 단모음화하는 현상에 따라 18세기에 ‘어서’가 되어 현재까지 이어진다.

문헌 속의 어서

전체 용례 18개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

15세기 어셔 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
어셔

출처 1447 석보상절 3:22ㄴ

용례 01

문헌 용례

世間이 無常ᄒᆞ니 어셔 나쇼셔.

현대어 풀이

세간이 무상하니 어서 나소서.

출처 1447 석보상절 13:58ㄱ

용례 02

문헌 용례

ᄎᆞᆯ히 說法 마오 涅槃애 어셔 드사 ᄒᆞ리로다.

현대어 풀이

차라리 설법 말고 열반에 어서 들어야 하겠구나!

출처 1467 사법어언해 6ㄱ

용례 03

문헌 용례

너의 어셔 漆桶ᄅᆞᆯ ᄲᅳ리고 도라와 내의 등 미로ᄆᆞᆯ ᄇᆞ라노니.

현대어 풀이

네가 어서 칠통을 깨뜨리고 돌아와 내 등 미는 것을 바라니.

대응 원문

望汝의 早早打破漆桶ᄒᆞ고 歸来ᄒᆞ야 為我揩背ᄒᆞ노니.

16세기 어셔 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

어셔

출처 1514 속삼강행실도 열녀도:16ㄱ

용례 04

문헌 용례

또 샹녜 어셔 주구리라 ᄒᆞ고 神祀 아니ᄒᆞ더니.

현대어 풀이

또 늘 어서 죽으리라 하고 신사를 안 하더니.

대응 원문

且冀速死 不事巫祀.

출처 1579 삼강행실도 동경대본 열녀도:29ㄴ

용례 05

문헌 용례

겨지비 현마 뎡졀ᄒᆞ야도 어도온 ᄃᆡ 어셔 공교로이 달애면 ᄆᆞᅀᆞᆷ을 동ᄒᆞ리라.

현대어 풀이

계집이 아무리 정절해도 어두운 데 어서 공교로이 달래면 마음을 동할 것이다.

17세기 어셔 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

어셔

출처 1617 동국신속삼강행실도 속삼강열녀도:8ㄴ

용례 06

문헌 용례

또 샹녜 어셔 죽거지라 ᄒᆞ고 무당 신ᄉᆞᄒᆞ기ᄅᆞᆯ 아니ᄒᆞ더라.

현대어 풀이

또 늘 어서 죽을지라 하고 무당을 신사하기를 안 하더라.

출처 17세기 후반 숙명신한첩언간 48

용례 07

문헌 용례

아마도 목숨이 명완ᄒᆞ여 이리 사랏ᄂᆞᆫ 줄을 ᄉᆞᆯᄃᆞ리 셜워ᄒᆞ며 올히나 어셔 죽으ᄆᆞᆯ 원ᄒᆞ노라.

현대어 풀이

아마도 목숨이 명완하여 이리 살았는 줄을 살뜰히 서러워하며 바른쪽으로 어서 죽음을 원하노라.

출처 17세기 해주오씨오태주가어필소재명안공주관련언간 1

용례 08

문헌 용례

어셔 지슈ᄒᆞᄋᆞ와 ᄇᆡ봉 흠완ᄒᆞ옵고 경광을 쳠앙ᄒᆞ옵ᄂᆞᆫ ᄃᆞᆺ.

현대어 풀이

어서 받아 받들어 감상하옵고 경광을 첨앙하옵는 듯.

18세기 어셔, 어서 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

어셔, 어서

출처 1728 청구영언 진본 57ㄴ

용례 09

문헌 용례

니불 아레 든 님을 발로 툭 박ᄎᆞ 미젹미젹ᄒᆞ며셔 어셔 나가라 ᄒᆞᆫ들 날 ᄇᆞ리고 제 어드로 가리.

현대어 풀이

이불 아래 든 임을 발로 툭 박차 미적미적하면서 어서 나가라 한들 날 버리고 제 어디로 가리.

출처 1770 학봉김선생행장 52ㄱ

용례 10

문헌 용례

공이 골오샤ᄃᆡ 힝ᄎᆞ를 어셔 ᄒᆞ리라 ᄒᆞ여 가시니 비 믈ᄀᆞ의 ᄆᆡ엿거ᄂᆞᆯ 김옥과 혁을 자바 급히 ᄂᆞ리와 힝형ᄒᆞ랴 ᄒᆞ시니.

현대어 풀이

공이 가라사대, 행찰을 어서 하리라 하여 가시니 배가 물가에 매어 있거늘 김옥과 혁을 잡아 급히 내려와 행형하려 하시니.

출처 1796 전설인과곡 지경영험전 43ㄴ

용례 11

문헌 용례

어셔어셔 념불ᄒᆞ고 극락으로 어셔 가ᄉᆡ 다ᄒᆞᆷ 업슨 승쾌락을 퇴젼 업시 길게 밧ᄂᆡ.

현대어 풀이

어서어서 염불하고 극락으로 어서 가세. 다함 없는 승쾌락을 퇴전 없이 길게 받네.

출처 1727 속삼강행실도 중간본 열녀도:16ㄱ

용례 12

문헌 용례

ᄯᅩ 샹녜 어서 죽어지라 ᄒᆞ고 무당 신ᄉᆞᄒᆞ기을 아니ᄒᆞ더라.

현대어 풀이

또 늘 어서 죽을지라 하고 무당을 신사하기를 안 하더라.

19세기 어셔, 어서 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
어셔, 어서

출처 1876 심청전 단:15ㄴ

용례 13

문헌 용례

젼싱 일은 다 이져ᄇᆞ리고 다만 어셔 나가 부친을 다시 보고져 ᄆᆞᅀᆞᆷ이 간졀ᄒᆞ여 아모리 ᄒᆞᆯ 듈 모로더니.

현대어 풀이

전생 일은 다 잊어버리고 다만 어서 나가 부친을 다사 보고자 마음이 간절하여 아무리 할 줄 모르더니.

출처 1895 천로역정 1:14ㄴ

용례 14

문헌 용례

그 집이 여긔셔 불과 이삼 리쯤 되니 어셔 가라.

현대어 풀이

그 집이 여기서 불과 이삼 리쯤 되니 어서 가라.

출처 1864 남원고사 1:22ㄴ

용례 15

문헌 용례

방ᄌᆞ야 하졍이란 말이 될 말이며 현신이란 말이 위격이라 어서 밧비 오ᄅᆞ쇼셔 엿쥬왜라.

현대어 풀이

방자야, 하정이란 말이 될 말이며 현신이란 말이 위격이라. 어서 바삐 오르소서 여쭈워라.

20세기 어셔, 얻서 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
어셔, 얻서

출처 1913 비파성 6

용례 16

문헌 용례

에ㅡ철업ᄂᆞᆫ 놈 어셔 나아가자 영록이가 다시ᄂᆞᆫ 조르지를 못ᄒᆞ고 져의 아버지를 ᄯᅡ라가더라.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1904 신학월보 4:370

용례 17

문헌 용례

뎐사가 녀인의게 어서 가서 뎨자들의게 고하라 함은 뎨자들이 안식일을 직힌 후에 마암이 낙심되여 각각 집으로 도라가기 쉬운 고로.

현대어 풀이

천사가 여인에게 어서 가서 제자들에게 고하라 함은 제자들이 안식일을 지킨 후에 마음이 낙심되어 각각 집으로 돌아가기 쉬운 고로.

출처 1913 세검정 16

용례 18

문헌 용례

어서 갑시다 리 싱원이 별안간 이 광경을 보ᄆᆡ 읏지 헌 영문을 모르고 벌々 썰며 여보시요 무슴 일노 이라ᄒᆞ시오.

현대어 풀이

“어서 갑시다.” 이 생원이 별안간 이 광경을 보매 어찌 한 영문을 모르고 벌벌 떨며 “여보시오 무슨 일로 이러하시오?”.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

어서의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

- 김민수 편 1997 ≪우리말 어원사전≫ 태학사
- 백문식 2014/2018 ≪우리말 어원 사전≫ 박이정
- 서정범 2000/2018 ≪새국어어원사전≫ 보고사

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 어서의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

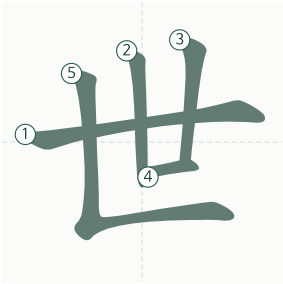
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

世

뜻·음 인간 세

총 5획 · 부수 一





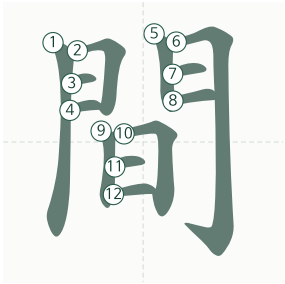
hanja.wordrow.kr/한자/世/

間

뜻·음 사이 간

총 12획 · 부수 門





hanja.wordrow.kr/한자/間/

無

뜻·음 없을 무

총 12획 · 부수 火





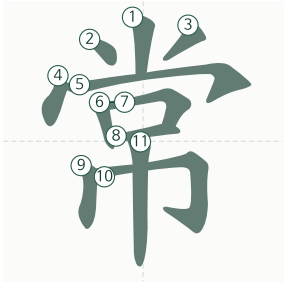
hanja.wordrow.kr/한자/無/

常

뜻·음 떳떳할 상

총 11획 · 부수 巾





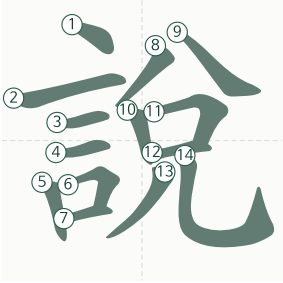
hanja.wordrow.kr/한자/常/

說

뜻·음 말씀 설 / 달랠 세

총 14획 · 부수 言





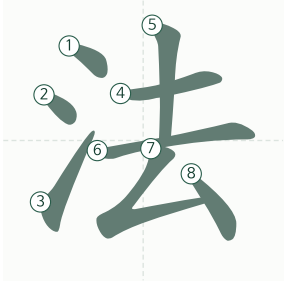
hanja.wordrow.kr/한자/說/

法

뜻·음 법 법

총 8획 · 부수 水





hanja.wordrow.kr/한자/法/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

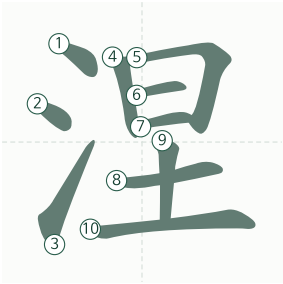
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

涅

뜻·음 열반(涅槃) 녈

총 10획 · 부수 水





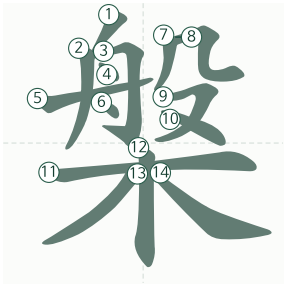
hanja.wordrow.kr/한자/涅/

槃

뜻·음 쟁반 반

총 14획 · 부수 木





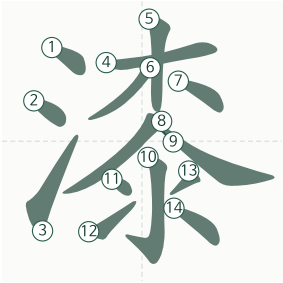
hanja.wordrow.kr/한자/槃/

漆

뜻·음 옻 칠

총 14획 · 부수 水





hanja.wordrow.kr/한자/漆/

桶

뜻·음 통(桶) 통

총 11획 · 부수 木





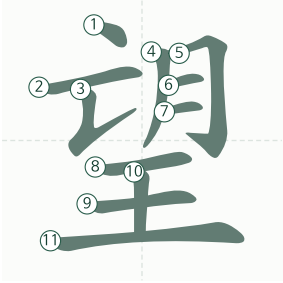
hanja.wordrow.kr/한자/桶/

望

뜻·음 바랄 망

총 11획 · 부수 月





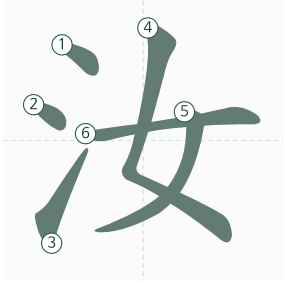
hanja.wordrow.kr/한자/望/

汝

뜻·음 너 여

총 6획 · 부수 水





hanja.wordrow.kr/한자/汝/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 5 · 27자

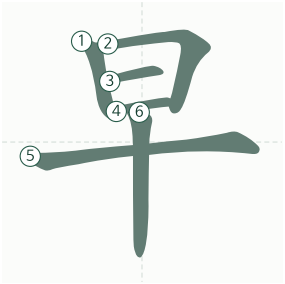
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

早

뜻·음 이를 조

총 6획 · 부수 日





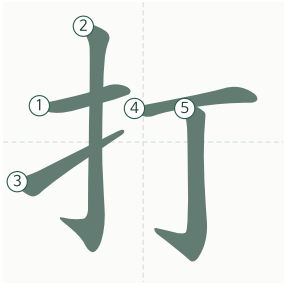
hanja.wordrow.kr/한자/早/

打

뜻·음 칠 타

총 5획 · 부수 手





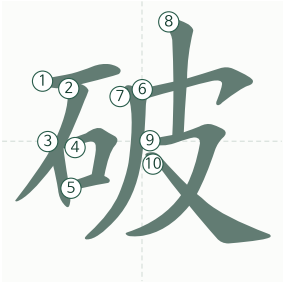
hanja.wordrow.kr/한자/打/

破

뜻·음 깨뜨릴 파

총 10획 · 부수 石





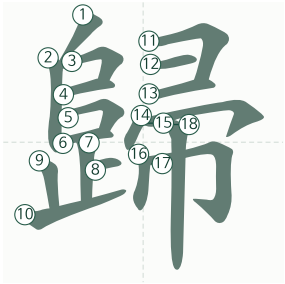
hanja.wordrow.kr/한자/破/

歸

뜻·음 돌아갈 귀

총 18획 · 부수 止



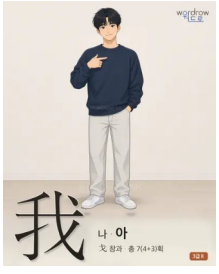


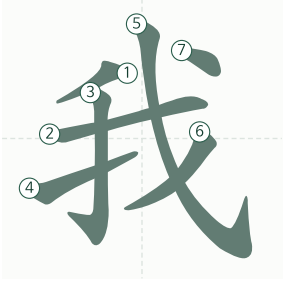
hanja.wordrow.kr/한자/歸/

我

뜻·음 나 아

총 7획 · 부수 戈





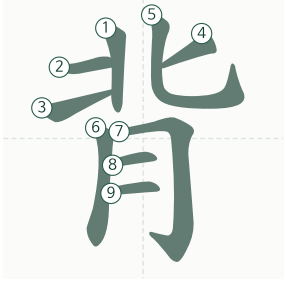
hanja.wordrow.kr/한자/我/

背

뜻·음 등 배

총 9획 · 부수 肉





hanja.wordrow.kr/한자/背/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 5 · 27자

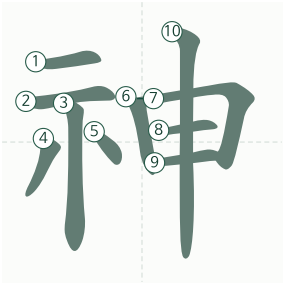
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

神

뜻·음 귀신 신

총 10획 · 부수 示





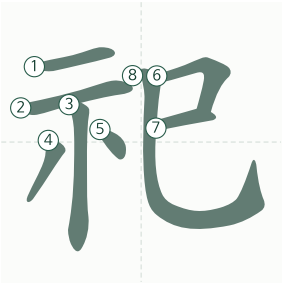
hanja.wordrow.kr/한자/神/

祀

뜻·음 제사 사

총 8획 · 부수 示





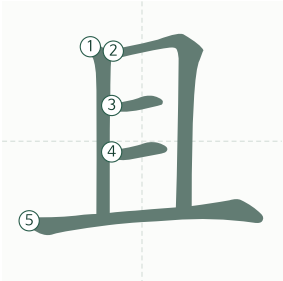
hanja.wordrow.kr/한자/祀/

且

뜻·음 또 차

총 5획 · 부수 一





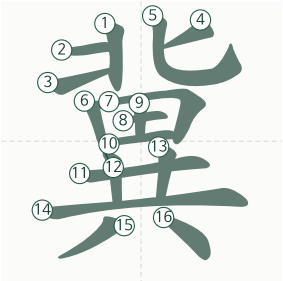
hanja.wordrow.kr/한자/且/

冀

뜻·음 바랄 기

총 16획 · 부수 八





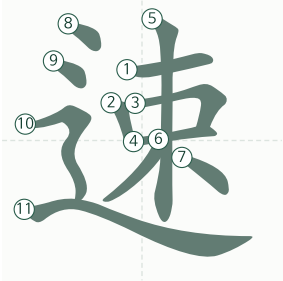
hanja.wordrow.kr/한자/冀/

速

뜻·음 빠를 속

총 11획 · 부수 辶





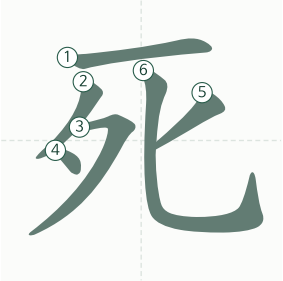
hanja.wordrow.kr/한자/速/

死

뜻·음 죽을 사

총 6획 · 부수 歹





hanja.wordrow.kr/한자/死/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

5 / 5 · 27자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

不

뜻·음 아닐 불

총 4획 · 부수 一





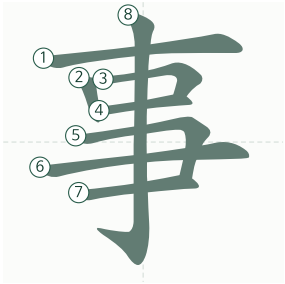
hanja.wordrow.kr/한자/不/

事

뜻·음 일 사

총 8획 · 부수 亅





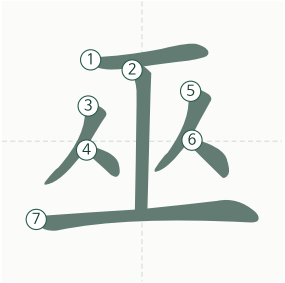
hanja.wordrow.kr/한자/事/

巫

뜻·음 무당 무

총 7획 · 부수 工





hanja.wordrow.kr/한자/巫/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 来 · 為 · 揩.